

www.BibleForChildren.org

Mateo



Xuee jnda ndyee na tuii na luaa' toco cwii ts'aⁿ tsjoom Caná, ts'on_undaa Galilea. Ndo' seijomñe tsondyee Jesús. Ndo' joo nn'aⁿ na t'unco t'maⁿna Jesús ñequio já nn'aⁿ na cwila'jomndyô ñ'eⁿñê na mati calajomndyô ñ'eⁿndyena na cwi'uncona.



Jnda na ntquie' winom, tsondyee Jesús tso nnoom:
—Ticwijndei winom. Matso tsoñeeⁿ ndaa nn'aⁿ na
cwindye'ntjom jo' jo': —Cal'a'yo' cha'tso na
nntsa'ntjoom 'o.



Seineiⁿ Jesús ndaa_u nn'aⁿ na cwindye'ntjom
jo' jo'. Matsoom: —Calacato'yo' ljoomeiⁿ
ñequio ndaatoo. Ndo' jla'cattoo' naⁿñeeⁿ
jona' hasta too' cwijomna'.



Jnda_jo' matsoom ndaana: —Je' catjei'yo'
chjoowi' juuna'. Catsaañ'om'yo' na m'aaⁿ
ts'aⁿ na matsa'ntjom nn'aⁿ na
cwila'ñ'oom'ndye nantquie. Jo' chii
ty'eñ'omna juuna' na m'aaⁿ tsaⁿ'ñeeⁿ.



Ndo' juu ts'aⁿ na matsaⁿntjom
naⁿñeeⁿ t'uu chjoowi' ndaatoo
na jndaⁿ seicwaqueⁿ Jesús
na winom. Ticaljeii t
saⁿñeeⁿ yuu jnaⁿna'
saaⁿ nn'aⁿ na
Cwindyeⁿntjom jo' jo'
nquiucheⁿna yuu
tjeii'na juuna'.
Quia jo' tcwaⁿ
tsaⁿñeeⁿ ts'aⁿ
Na macoco.



Matsoom nnom: —Ticwii cwii joo na ñetjo_ na t'unco
nn'a^n, najndyee tyoñe'quia nn'a^n winom na yatiche^n
na nncwe nc'iaana. Ndo'
quia na jnda_ mawjaacjoo
na^n ñee^n na cwiwena,
quia jo' cwiñe'quiana
winom na ticue'ntyjo_
na yana'. Saa_ 'u je',
jnda_ seiljo'
winom na
yatiche^n na
quia je'che^n
nleil'uena'.



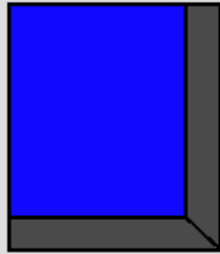
M'aaⁿ Jesús Caná ts'on^{daa} Galilea quia s'aaj^{nee}
ts'iaaⁿ na tixocaluii na cwe' ts'aⁿ
nnts'aa. Ndo' na luaa' s'aaⁿ
t'mooⁿ na t'maⁿ cwiluiiñê.
Manc'e jo' na jâ nn'aⁿ na
cwila'jomndyô ñ'eⁿñê,
jnaⁿna' na cwilayuu'â
ñ'eⁿñê.



Tjaquiee' Jesús waa' Pedro.
Ljeiiⁿ na waa staxeeⁿ tsaⁿñeeⁿ
cjoo' jnduu. Matseiconá' juu.



Tyenquoom'm ts'o_tsa^{n'}ñeeⁿ
ndo' mañoom' tjameintyjee' na
matseicona' juu. Teicantyja,
to' na mandi'ntjom nda_ana.



Majuu tmaaⁿñeeⁿ jnda_u na
tjacue ñe'quoom', tquie'cho
nn'aⁿ nn'aⁿwii ñ'eⁿ nn'aⁿ
na maleichuu jndyeta
na m'aaⁿ Jesús.

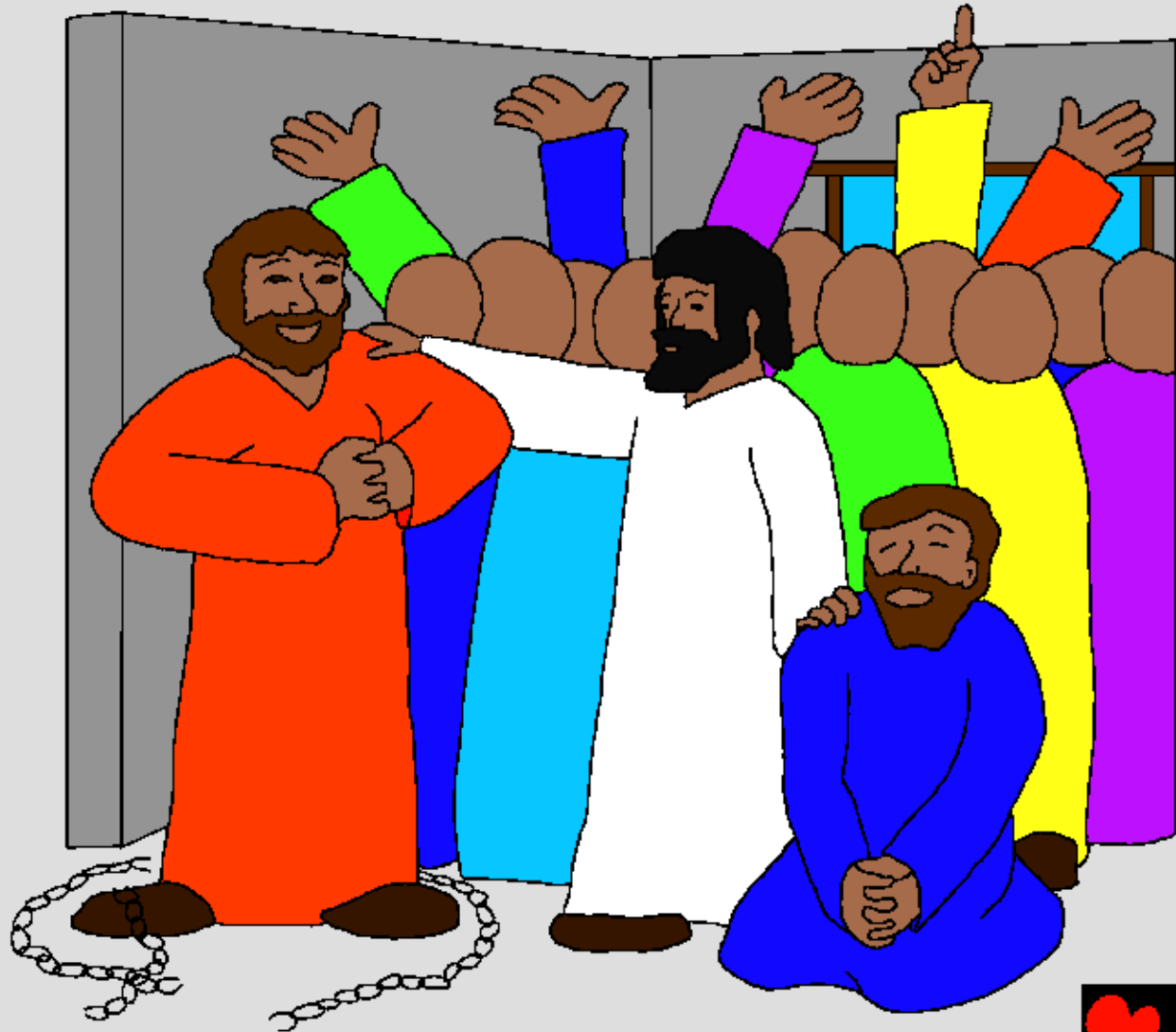
Manndyo ndyuendye
nn'aⁿ tsjoom'ñeeⁿ na
tquiena na cwe'
'ndyoots'a w'aa'ñeeⁿ.



Xjeⁿñeeⁿ sein'maaⁿ jndye nn'aⁿwii cha'tso nnom ntycu na cwitjoomna. Mati jndye jndyeta tjeiiⁿeⁿ naquii' n'om nn'aⁿ. Meiⁿ tîquiaaⁿ na nla'neiⁿ jndyeta'ñeeⁿ meiⁿcwii ñ'oom ee tical'ue ts'oom na nndye nn'aⁿ cantyja 'naa'aⁿ. Ee jndyeta'ñeeⁿ manquiuna 'ñeeⁿ cwiluiiñê.



Cha'tsondye nn'aⁿ tyol'uee'ndyena
chiiu ya cha nndaa n^{ñe}'quio'na
jom, ee waa najneiⁿ
na nn'maⁿ ts'aⁿ xeⁿ
nndaa n^{ñe}equiuu'
jom. Jo' chii
cha'tsondyena
n'maaⁿna.



Ndo' jo' tquie'cañom ñequiee
nn'aⁿ na m'aaⁿ Jesús.
Tquioñ'omna cwii ts'aⁿ
na ntjeiⁿ nc'ee.



Quia na nty'iaana na tîcandaa
nnc'oontyjaa'na na m'aaⁿ ee na jeeⁿ
tyeeⁿ m'aⁿ nn'aⁿ, quia jo' ty'ewana
xqueⁿ w'aa. Jla'canaaⁿndyena
ndyeyu na meintyjee'
Jesús. Jla'c'oⁿna
tsuee na ndii'
ts'aⁿwii'.



Quia na nty'iaa' Jesús na
cwila'yu'ya n'om naⁿñeeⁿ,
tsoom nnom nquii ts'aⁿ
na wii': —'U jndaaya,
jnda_seit'maⁿ
ts'ooⁿya 'u cha'tso
jnaⁿ' na niom. Quia
jo' tsoom nnom
ts'aⁿ na ntjeiⁿ
nc'ee: —'U re,
matsjooya njom',
quicantyja'.
Catseilcwiindyu'
tsuee 'naⁿ'.
Cja'to' wa'.

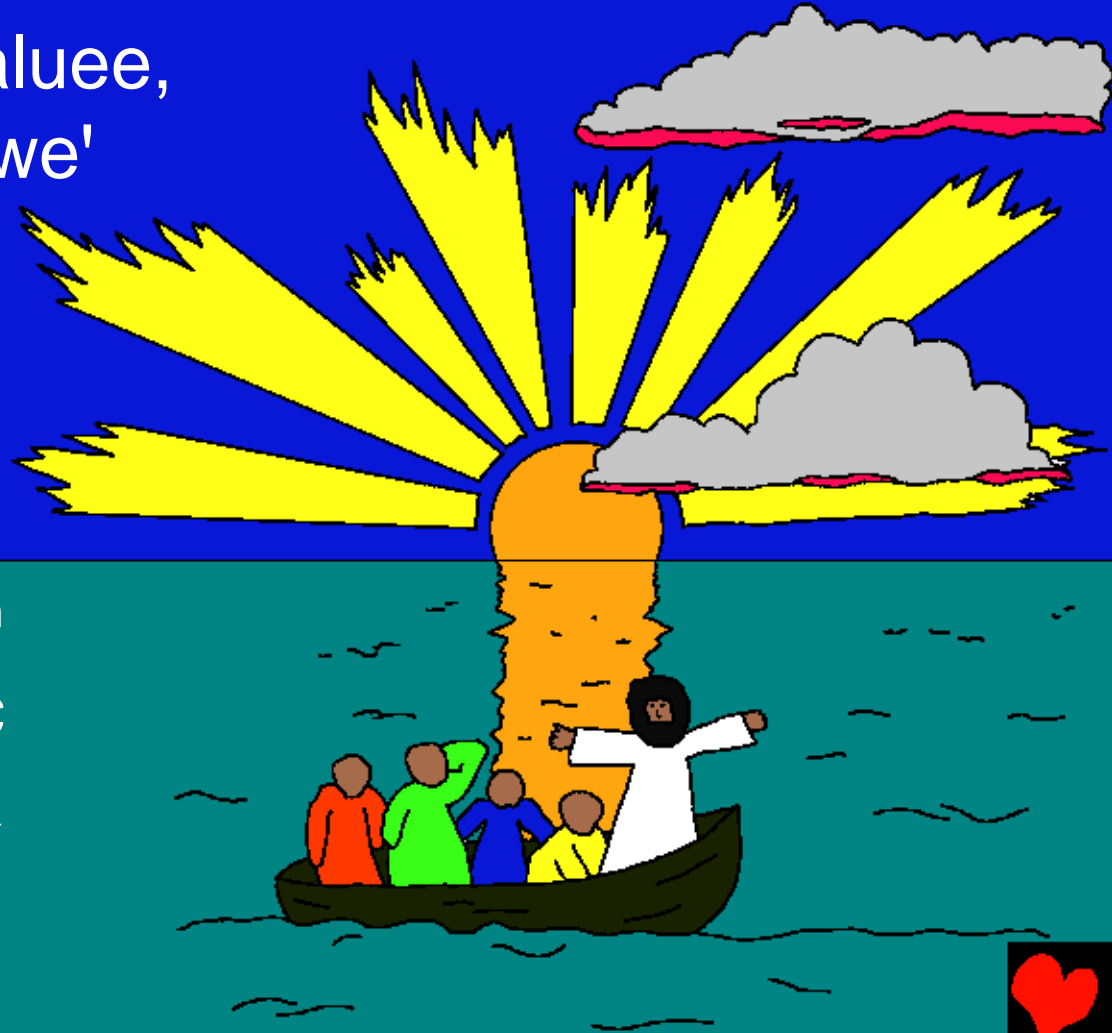


Quia jo' tuoo_n ts'om w'aandaa, mandi
ñ'ee_n nn'a_n na cwila'jomndye
ñ'e_nñê. Luaa tuii, tyoowijndye
'oona, tioo cwii jndye t'ma_n
jndei nnom ndaaluee,
mawaa na wjaanchjeeñe
nmo_n w'aandaa.
Ndo' jom watsom.



Quia jo' tsoom ndaana: —'O nn'aⁿ
na ticala'yu'ya n'om'yo' ñ'eⁿ Ty'ooots'om,
¿chiiu na cwilacatyuendyo'?
Ndo' teicantyjaaⁿ, seitiaaⁿaⁿ
jndye'ñeeⁿ ñequio ndaaluee,
mana teicheⁿñ'eⁿna'. Cwe'
seiñ'eeⁿtona' naⁿñeeⁿ,
jluena: —¿'Ñeeⁿ
cwiluiiñe tsaⁿm'aaⁿ
na jeeⁿcheⁿ ndya'

waljoo'? Jnda'jom meiiⁿ
jndye, meiiⁿ ndaaluee c
wila'candana' ñ'oom na
matsa'ntjoom.



Nc'e Ty'oots'om t'maⁿ waa na m'aaⁿ na
candya' ts'oom nn'aⁿ tsjoomnancue, jo'
chii Ja na ñennco na cwiluiindyo Jnaaⁿ
tquiaaⁿ na tuiindyo cha ticwii cwii ts'aⁿ
na nntseyu' ñ'eⁿndyo_tixocatsuñe.

M'aaⁿ na ticantycwii
na wando'.



Romanos 3:23

Ee cha ' tsondyeñ ' eⁿ nn ' aⁿ tjom la ' xmaⁿna jnaⁿ, ndo ' meⁿcwii ticuaa cantyja ' naaⁿna na nlquiena jo nnom Ty ' o^ots ' om na nncwji ' n ' maaⁿñê añmaaⁿna.

Romanos 6:23

Ee nquii jnaⁿ matiomi ' uana ' jaa na cwiwja^aaya, saa^a naya na cwicandaaya nnom Ty ' o^ots ' om mañequiaana ' na ticantycwii na cwita ' ndo ' a nc ' e Jesucristo na cwiluiiñê na matsa^a ' ntjoom jaa.

Hebreos 9:27

Ndo ' cha ' xjeⁿ na majndaa ' na ñejom ndii ' nncwja^aaya na cha ' tsondyo^o, ndo ' jnda^a jo ' nncu ' xeⁿ Ty ' o^ots ' om jaa,



Efesios 2:8,9

Nc' e naya 'naaⁿ' Ty' oots' om na cwe' yu, jo' chii cwicaluii' n' maaⁿndyo' ee na cwila' yu' ya' n' om' yo' ñ' eⁿñê. Meiⁿ nchii laxmaⁿ' yo' na ljo' nc' e cwii na jnda_ l' a' ncjo' yo', laxmaⁿ' yo' naljo' nc' e mach' eeⁿ na cwicanda' yo' juuna'. Nchii cwe' waa na jnda_s' aa ts' aⁿ jo' na cwilui' n' maaⁿñê, cha nntseicu' na' na nntseis' aⁿñe cheⁿnqueⁿ.

Romanos 10:9,10

Xeⁿ na macwji' yuu' ndyu' na Jesús cwiluiiñê na matsa_ ntjoom' u, ndo' ñequio na xcwee' ts' om' matseyu' na tquiaa Ty' oots' om na tando' xcoom jnda_ na tueeⁿ' eⁿ, quia jo' nlui' n' maaⁿndyu'. Ee quia ñequio cha' waa ts' om ts' aⁿ matseyoom' m ñ' eⁿ Ty' oots' om, jo' na maqueⁿna' jom na tjaa jnaⁿ cwicatseixmaaⁿ. Ndo' ñequio' ñom macwji' yuu' ñê na cwilui' n' maaⁿñe nc' e Jesucristo.



Juan 3:16,17

'Nc' e Ty' oots' om t' maⁿ waa na m' aaⁿ na candya' ts' oom nn' aⁿ tsjoomnancue, jo' chii Ja na ñennco_ na cwiluiindyoy_ Jnaaⁿ tquiaaⁿ na tuiindyoy_ cha ticwii cwii ts' aⁿ na nntseyu' ñ' eⁿndyoy_ tixocatsuuñe. M' aaⁿ na ticantycwii na wando' . Ja na cwiluiindyoy_ Jnda Ty' oots' om nchii jñoom ja quii' ntaaⁿ nn' aⁿ cha na cat' uiiya joona cantyja jnaaⁿna. Jom jñoom ja cha nndaay_ nlui' n' maaⁿndyena.



1 Juan 5:11-13

Ndo' ñ' oom' ñeeⁿ, luaa waa na macwji' yuu' ñena', jnda_ tquiaa Ty' oots' om na laxmaaⁿya na ticantycwii na cwitandoo' a, ndo' na laxmaaⁿya juuna' nc' e Jnaaⁿ. Jo' chii ts' aⁿ na matseixmaⁿ cwentaa' nquii na cwiluiiñe Jnda Ty' oots' om matseixmaⁿ tsaⁿ' ñeeⁿ na ticantycwii na wando' añmaaⁿ', saa ts' aⁿ na ticatseixmaⁿ cwentaa' Jnaaⁿ, ticatseixmaⁿ na wando' añmaaⁿ'. Matseiljeiya cartawaañe cwenta' 'o na cwilayu' yo' ñ' eⁿ Jnda Ty' oots' om cha cala' noⁿ' yo' na laxmaⁿ' yo' na ticantycwii na cwitando' yo'.



Mateo 8-9; Marcos 1-2, 4; Lucas 4, 8; Juan 2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Byron Unger, Lazarus
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.

Amuzgo, Guerrero Bible (amu) © 1999, Wycliffe Bible
Translators, Inc. All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/AMUMVR/MAT/1>

©2024 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

